

REPARTIMIENTO DE VECINOS DE LA LAGUNA EN 1514

P O R

FRANCISCA MORENO FUENTES

INTRODUCCIÓN DE LEOPOLDO DE LA ROSA

En el año 1949, el doctor don Elías Serra Ráfols y el autor de esta introducción, entre las publicaciones de la Real Sociedad Económica de Amigos del País de Tenerife, dimos a la luz un trabajo titulado *Vecindario de la ciudad de San Cristóbal de La Laguna en el siglo XVI*, dentro del que incluimos la relación de vecinos de 1514, que ahora ha transcrito en forma más completa la licenciada Francisca Moreno Fuentes, Archivera del Ayuntamiento de San Cristóbal de La Laguna; una escritura de poder otorgada en 1526, que comprende un elevado número de los que habitaban entonces la capital de la isla de Tenerife, y resúmenes de las tazmías hechas en los años 1552, 1559 y 1592, limitadas, las que comprenden otros lugares de la isla, sólo a su citada capital.

Ahora la Archivera municipal, licenciada Moreno, ha transcrito los citados documentos, en su totalidad, de los que se propone dar a la publicidad no sólo las relaciones que se refieren a la capital, sino también a los lugares de Tenerife en los que tales tazmías se hicieron, y son fuentes de gran importancia para llegar a conocer el movimiento de la población de la isla en el primer siglo de su repoblación.

En esta primera parte se concreta a la citada relación o empleando los términos del acta capitular que la comprende, «El reparti-

miento de vezinos para alinpiar la laguna», que, añade, «An de ser de una [vara] en ancho e XXX en cunplido e media hondo».

Cuando, en el 1965, el citado doctor Serra y el autor de esta introducción, publicamos los *Acuerdos del Cabildo de Tenerife*, volumen III, 1514-1518, dentro de la colección «Fontes Rerum Canaria-rum», del Instituto de Estudios Canarios, La Laguna, transcribimos la citada relación, entre las páginas 46-50, pero nos limitamos a añadir, a los nombres que cita, el número de varas que cada uno de ellos había de limpiar, sin incluir otra numeración, intermedia, sobre la que ha llamado la atención la licenciada Moreno y que pudiera corresponder al número de «vecinos», que habitaba en cada una de las casas de las personas que relaciona, sin duda los más destacados o de mayor edad, entendiendo aquel término en el sentido del que habita con otro en una misma casa, pero que era cabeza de familia, pues, como puede apreciarse sin mayor esfuerzo, no cabe ni pensar que tal numeración correspondiese a «personas», ya que se limita a uno, dos o tres, nada más. No hay posibilidad de distinguir a qué corresponde, pues las abreviaturas que encabezan ambas relaciones numéricas son iguales, «v^o». En la primera de las páginas y con letra posterior, al parecer de Núñez de la Peña, pone la palabra «vesino». Que la segunda de aquéllas se refiere al número de varas, está plenamente probado, pues, al menos en dos casos y después del nombre de la persona obligada se añade el número de varas, que luego, en la segunda columna se repite. ¿Responderá tal numeración a los vecinos? A la verdad no estamos seguros.

La interpretación que a la primera columna pueda dársele tiene trascendencia para fijar, con aproximación, el número total de habitantes de la entonces villa capital, aun cuando tengamos que hacer algunas advertencias. Por ejemplo, cuando se cita «El Señor», que sin duda se refería al primer Adelantado don Alonso Fernández de Lugo, se le tacha luego, pues no se le obliga a contribuir en tal repartimiento y ha de tenerse en cuenta que en el año 1514 seguramente vivían en su casa no sólo él, sino también su hijo y sucesor don Pedro, con sus familias y servidumbres; que no sabemos por qué razón no figura en el repartimiento el escribano de Cabildo Antón de Vallejo, ni tampoco, aun cuando sea más explicable, los frailes y demás personas que habitaran en los conventos franciscano y agustino de la villa de San Cristóbal.

La relación aparece en el acta del Cabildo de 2 de octubre de 1514 y comprende, además de la llamada Villa de Arriba, una serie de calles, de las cuales algunas podemos identificar y otras no. Al terminar la relación de personas de la calle que llama de Rafael Font y antes de comenzar la de Rodrigo Escudero, pone esta frase: «Levó Pedro de Vergara las dos copias, la una de la calle de Gonzalo de Córdoba e la otra de Rodrigo Escudero». Así como sobre la de esta última no cabe dudar, pues se le da el mismo nombre, no así la que en este párrafo llama de Gonzalo de Córdoba, por una razón: en aquel momento vivían en la villa de San Cristóbal dos personas de este nombre, uno de ellos que era «mercador» y vivía en la «calle que va a San Francisco» y otro que era «labrador» y habitaba en la que llama la «calle del molino del viento». Nos inclinamos por considerar que se refería a esta última, aun cuando no podamos asegurarlo.

De las calles que cita, no cabe duda que la «que va a San Francisco» y que comienza por la casa de «El Señor», se refiere a la actual plaza del Adelantado, en que éste vivía y donde se construyó y subsiste el monasterio de dominicas de Santa Catalina y continuando por la calle que se conoció por la «del Agua» o de «las canales del Agua» y hoy se llama de Nava y Grimón; «la que va a Santa María» es la que luego se llamó de «la Carrera», hoy Obispo Rey Redondo; la de «Sancto Spíritus», también calle Real o de San Agustín, cuyo nombre conserva. Las restantes son más difíciles de identificar, seguramente eran las transversales. Posiblemente la «del Molino de viento», luego conocida por la de «Los Molinos», pues hubo, posiblemente más tarde, varios, las restantes, puede más o menos suponerse, pero no nos atrevemos a identificarlas.

Ya dijimos que algunos nombres aparecen testados. Aparte del caso del Adelantado, en los restantes pensamos que puede responder a la pobreza de los relacionados, a la falta de personas aptas para la labor que se le exigía, a que había mujeres solas u otra circunstancia. Cuando así figura, la autora lo ha puesto a continuación del nombre «testado», entre corchetes; salvo en su caso en lo que lo hace por nota al pie de página y corresponde al caso en que sólo se tachó el adjetivo «portugués».

Este repartimiento se hace, como puede apreciarse, a los diecisiete-

dieciocho años de finalizada la conquista de la isla, razón por la cual entre los nombres que figuran están los de algunos de los que habían intervenido en la misma.

Varias advertencias deben hacerse: de una parte, la relación de oficios o cargos no es completa: por ejemplo, a Guillén Castellano, Jerónimo de Valdés, Fernando de Llerena, el bachiller Pero Fernández y otros, que eran regidores; Alonso de las Hijas, fiel ejecutor, o Francisco de Albornoz, personero, no se les dice que desempeñaran tales oficios; lo mismo ocurre con los escribanos, de los que sólo se dice lo fuera Berlanga, o sea Juan Ruiz de Berlanga, pero no otros que también lo eran, como por ejemplo Hernán Guerra.

En cuanto a oficios, baste citar al que le dice «Ximón, francés», que no cabe dudar que se trataba de Simón Fayet, que era francés y aserrador, oficio este último que no le da.

Es de notar también las citas de los orígenes de los no castellanos: hay doce que dice eran portugueses, pero sabemos de algunos más que también lo eran y no lo pone la relación, como el caso de Fernando Yanes; acabamos de hablar de un francés, pero a varios genoveses, como los casos de un Espíndola (Spinola), Bernardino, que sin duda era Bernardino Justiniano, Jácomo Ascesva, etc., nada se añade a su nombre.

Mención especial merecen los guanches que se relacionan. La mayoría vivían en la «Villa de Arriba», pero también alguno aparece en otra calle. Entre ellos figura un «Antón guanche» y no podemos por menos de hacernos una pregunta: ¿Sería el mismo Antón guanche que reconoció a la Imagen de la Candelaria como representación de la madre de Jesucristo? Claro es que con nombre corriente, como Antón, nada puede asegurarse, pero de ser el mismo habrá que pensar en que tal reconocimiento tuvo que ser ya avanzada la segunda mitad del siglo xv.

Quedan también otras muchas dudas: ¿Prieto es apellido o raza? ¿Cantero es apellido o profesión?

Pese a todas estas dudas, para nosotros este Repartimiento tiene un valor indudable, por la época a que corresponde, para calcular, siempre aproximadamente, el número de habitantes de la villa de San Cristóbal, capital de la isla de Tenerife, a los pocos años de su fundación; para determinar la situación económica de sus vecinos,

por el número de varas que se asigna a cada uno para la limpieza de la laguna, laguna que terminaría por dar su nombre a la hoy ciudad de San Cristóbal de La Laguna o, simplemente, como se le conoce, de La Laguna.

REPARTIMIENTO DE VECINOS PARA ALINPIAR LA LAGUNA

La Villa de Arriba

	¿ Vecinos?	Varas
Guillén Castellano	2	30
Fernando de Llerena	2	40
Alonso de las Hijas	2	20
Albornoz	2	10
Juan Alvarez, portugués (*)	3	5
Gregorio Tabordo	3	10
Marcos Verde	2	15
Sancho de Salazar	1	10
Ybone Fernandes y su padre	2	9
Juan Perdomo	1	30
Guillén de Betancor	1	15
Bartolomé Sanches, carretero	1	10
Juan de Ortega	2	10
Antón Pinto	1	6
Alonso del Barco	3	6
Luys de Amaya	2	10
Fernando d'Espinar	2	10
Francisco Martín, yeguarizo	3	6
Sebastián de Llerena	3	12
la mujer de Castillo	2	10
Martín de Mena	2	6
Hernán Lopes	2	2
Juan Castellano	2	10
Alonso Cabrera	3	1
Juan de Cabrera	2	2
Hernando Garavato	2	2
Fernando del Castillo y su padre	3	10
Juan de Armas	2	10
Picar el Viejo	2	12
Luys de Armas	3	
Juan de Llerena, dos varas	3	2

(*) La palabra portugués está tachada.

	Vecinos	Varas
Pedro Fernandes de las Yslas	2	2
Gaspar Guanche	2	5
Alonso de Bonilla	2	5
Francisco Tacoronte	3	5
Antón Guanche	3	5
Ysabel Guancha	3	1
Juan Guanche	3	5
Pero, una vara	2	1
Juan de Trujillo	3	15

La calle que va a San Francisco

El Señor [testado]	2	
Luys de Armas [testado]	2	
Pedro Párraga	2	5
el casero de Bartolomé Benites	3	1
Pedro Alvares, aserrador	2	2
Fernando del Hoyo	2	11
Andrés Suares, regidor	2	26
el frayle, carpintero	3	1
el Bachiller Belmonte	1	10
Gonzalo Peres	3	1
Viana Yanes, prieto	2	1
Juan Peres, trabajador	3	1
Cristóval Fernandes	2	1
Brizeño	3	5
Pedro de Vergara	2	25
Beatriz Yanis	3	2
Nufrio Suares	2	1
Mari Fernandes, guancha ...	2	1
los dos hermanos çapateros	3	2
el Bachiller Núñez	2	7
María Melián su hija	1	6
Jorje Vaez, çapatero	1	10
Andrés Suares de Africa	3	2
Fernán García, clérigo	3	3
Luys Barva	2	2
el Vicario Juan Yanis ...	3	25
Juan Fernandes el viejo e sus hijos	3	20
García Alcubillo	1	5
Alonso de Llerena, escribano	2	5
Miguel Martín	3	1
Alonso Alcarás	3	5

	¿Vecinos?	Varas
Gonzalo de Córdoba, mercader	3	8
Juan Fernandes, tendero	3	1
García Fernandes	1	15
Ceriroles	3	2
Bartolomé Benites	2	50
Francisco de Lugo	3	10
Rafael d'Espíndola	2	10
Guillermo	1	2
Alonso Gonzales, herrero	2	10
Fernán Guerra e su primo Fernando	3	15
Juan Días, capatero	3	2

La calle de Vallejo

Antonio Cañamero	3	1
Alonso de Astorga	2	3
Barvadillo ..	3	1
Juana Fernandes, gomera	3	1
Gonzalo Vaes ..	3	10
Alonso Velasques y sus hijos	3	15
Fernando Agaberque e sus hijos	3	6
Pedro del Obispo	3	3
Pedro Abtejo ..	3	3
el tonelero	3	1
su mujer de Lope Fernandes	3	5
Lope d'Arzeo	3	3
e Juan de Castro	3	1
Gerónimo de Valdés ..	3	10
Mateo Carbón	3	3
Jayme Joven	3	10
Gavriel Mas	3	6
Jayme de Santa Fee	3	2

La calle del Molino del viento

Gonzalo Martín, yeguerizo	2	2
Juan Estévanes, mercader	2	2
Sebastián Rodrigues	3	2
Diego de Vargas	3	3
Fernán García, yerno del albardero	3	2
Bastián Machado ..	3	10
Gonzalo de Córdoba	3	2
Pedro Fernandes cuño de Juan Mendes	3	1

	Vecinos?	Varas
Nyculás de Vaena [testado]	3	6
Pero Machado	3	8
María Días	1	1
Manuel de Gibrleón y su hijo	2	5
Juan Martín, el frayle	3	2
Juan Vázquez, su yerno	3	1
Pedro Alvares, Juan Andrés	3	6
Pedro Martines, cantero	2	5
Ynés Sanches [testado]		
Juan Luís, hijo de Luís Alvares .. .	3	3
Juan d'Oñate, zurrador	3	2
Pero Fernandes, hijo de Lope Alvares . . .	3	2
Juan de Herrera	2	2
Luis Cantero	3	2
Asencio Luys	3	1
Juan Borjes	3	7
Bastían Alfonso	3	3
Madalena Guillén [testado]	3	
Gonzalo Yanes, çapatero	3	1
Alvaro Vaez del barranco	3	5
Fernando del Monte	2	3
Diego de los Olivos	3	5
Alonso Fernandes	2	1
Pedro Alfonso	3	5
Tomé Días	2	2
Martín Alonso	3	5
Ynés Alfonso [testado]	3	
Ynés Sanches [testado]		
Pedro Yanes	1	1
Medina, maestro	3	3

La calle que va a Santa María

Ysabel Marques, mujer que fue de Gonzalo Castañeda y sus hijos [testado]	3	3
Alonso Rodrigues, sacristán	2	2
Mateo Viña	3	30
Pero Negrín e sus caseros	3	10
Miguel Márquez	3	6
Gonzalo del Puerto	3	6
Antón Marques	3	2
Miguel de las Hijas	3	1
Gregorio, palomero	2	2

	¿ Vecinos?	Varas
Juan d'Arcos, albardero	3	6
Juan Martín	3	1
Gonzalo Martín de Catalna Fernandes	3	12
Antón Fernandes	3	3
Herrera, canónigo	3	5
Luys Sanches, texedor	3	1
Vasco Alvares	3	1
Juan Rodrigues, dos varas	3	2
Juan Martines	3	2
Fernand Gallego	3	5
Bartolomé de Jaén	3	1
Segovia, porquero	3	2
Martín Sanches	3	6
Alonso López, xabonero	3	1
Alonso de Ribera	3	5
Juan d'Oñate	3	2
Juan Gonzales	3	2
Rodrigo Alonso, gallego, sastre	3	2
Juan González, aserrador	3	2
Juan Yanis	3	2
Fernando Gonzales	3	2
Juan Lopes	3	2
Rodrigo d'Aldana	3	1
Diego Fernandes	3	3
Jordán, almocreve	3	1
Antón de Valladolid	3	1
Rodrigo Alonso, carretero [testado]		
Rodrigo, carnicero	3	2
y Rodrigo Alonso, carretero ...	3	2
Mary Peres	3	3
Lançarote Gonzales . .	3	2
Munio Alvares	3	1
Ximenes	3	1
Gonzalo Martín, carnicero	3	2
Diego Fernandes, carnicero	3	2
Catalina d'Aranda	3	1
Bartolomé Gutierres, procurador	3	3
Diego García, aguador	3	3
Diego d'Arze	3	1
Diego de Chaves	3	1
el Bachiller de las Casas	3	10
Juan Peres de Virués . .	3	4
Ximón González, portugués	3	1

	Vecinos	Varas
Miguel del Castillo	3	4
Sancho de Bilbao	3	2
Juan Fagundo	3	2
Alonso d'Aroche	3	2
Tomé de Salazar	3	1
Juan Alfonso, aserrador	3	1
Diego Fernandes	3	1
Alvaro Alfonso	3	1
Gonzalo Alfonso, carretero	3	2
Alonso Benites	3	3
Gonzalo Estévanes, portugués	3	1
Jorje Sanches	3	1
Diego Martín d'Espinar	3	2
Cristóval Rodrigues, su criado	3	1

Calle de Sancto Spiritus

Berlanga, escribano público	3	5
Juan Barva	3	1
la de Juan Peres de Corroça	3	3
Pedro García, chapinero	2	8
la de Juan Sanchez, herrador	3	2
Juan Jácome	3	8
Castro, mercader	3	2
Miguel Ruis	3	3
e la negra vendedera	3	1
Alonso Marques	3	2
Fernando Peres	3	1
Antón de los Olivos	3	10
Rodrigo de Xerés, mercader	3	2
Juan de Ortega	3	10
Portillo, el moço	3	1
Benito, osero	3	4
Coello, herrador	3	1
Rodrigo Alvares	3	6
Herrera, mercader	3	2
el platero	3	1
Sabastián des [testado]		
Juan Prieto, carpintero	3	6
Alonso Peres, chapinero	3	6
Batista Bayrola	3	1
Salamanca	3	1
otro mercader, Alonso Prieto	3	1

	¿Vecinos?	Varas
Pedro de Lugo	3	25
Jácome Ascesva y Bernaldino ...	3	5
Gonzalo Yanes, espatero ..	3	2
Juan Capata	3	5
los çapateros de Sebastián Rodríguez	3	2
Pero Fernandes, cerrajero	3	2
maestre Diego de León	3	5
Francisco Sepúlveda	3	2
la de Batista Ascaño ..	3	1
Alonso Gutierrez	3	1
Benito Negrón	3	10
Morales, pintor ..	3	1
Gonzalo Muñoz .	3	1
el Bachiller Pero Fernandes .	3	5
Francisco Gomes ...	3	1
Fernando Yanis	3	2
Juan Lopes, çurrador ...	3	4
Blas Fernandes, calderero .	3	3
Alonso de Jaén . . .	2	1
Trigueros	3	6
Pablo Gallego	3	2
e un loro que vende el vino ...	3	2
otro espadero, Alexos .	3	1
y Juan Fernandes, çerrajero ...	3	1
Miguel Ramiro .	3	3
maestre Lope .	3	2
Rajel Luis . . .	3	2
un pintor que mora allí ..	3	1
Fernando Martín, portugués ...	3	—
Juan de Xerés ..	3	2
cada mercader de casas de Ortega a una, ecebto la mujer portoguesa ...	3	2
Cristóbal Moreno ...	3	1
Fernando de la Fuente .	3	2
Diego de Raya	3	1
Juan Pachó ..	3	2
Corchado, tundidor ..	3	1
Mendieta ...	3	1
Antón Joven ..	3	3
Diego Sanches, sastre .	3	2
los çapateros que son juntos .	3	2

¿Vecinos? Varas

La calle de Rafael Font

Juan González, herrero	3	1
Rafael Font	3	40
Francisco Xerés	3	15
Juan Mendes	3	10
Requena	3	3
Bartolomé de Milán	3	5
un sastre portugués	3	1
Diego Riquel	3	1
Gil Marrero	3	4
Ruy Gomes	3	5
Alvaro Yanes	3	5
Buysan	3	2
Alonso Fernandes de la Fuente	3	4
Carrasco	3	2
Ximón, francés	3	2
Rodrigo Alvares, yerno de Carrasco	3	2
Francisco de Villalva	3	1
Godoy, calero	3	2
Juan d'Espino	3	2
Pedro de Castro	3	3
Francisco Días, pregonero	3	2
Nicolás Alvares	3	10
León de Lançarote	3	15

La calle de Rodrigo Escudero hasta la calle de Santa María

Gil Afonso, carpintero	3	2
Rodrigo Escudero, tiene vacas y yeguas	3	10
Diego de Torres, tiene vacas, yeguas e bueyes	3	6
Diego Fernandes, tiene vacas ...	3	5
Fernando Machuca	3	2
Afonso Peres, portugués	3	1
Francisquianes, portugués, tiene vacas	3	1
Juan Afonso, portugués, guantero ..	3	1
Afonso Ramos, portugués	3	1
Juan de Cisneros	3	1
Alvarianes	3	2
Ruy Días, el emperador	3	2
Fernán Vaes, portugués	3	2
Cristóval Gonzales	3	1

VECINOS DE LA LAGUNA EN 1514

13

	¿Vecinos?	Varas
Gil	3	1
Yanes, portugués	3	2
Bastían, sastre [testado]	3	
Costança [testado]		
Francisco de Lucena, procurador ...	3	1
Vaez	3	1
Marianes [testado]	3	
Borges, carretero [testado]		
Juan Luys	3	2
Fernán Vaes ...	3	2

R E S U M E N

C a l l e s	Núm personas nombradas	¿Num vecinos?	Núm de varas
La Villa de Arriba	40	89	375
Calle que va a San Francisco	42	95	312
Calle de Vallejo ..	18	53	84
Calle del Molino de Viento .	38	96	111
Calle que va a Santa María .	66	193	198
Calle del Sancto Spiritus ...	66	193	205
Calle de Rafael Font	23	69	137
Calle de Rodrigo Escudero hasta la de Santa María.	24	66	46
TOTALES	317	854	1.468